83e ANNÉE n° 1910 — Parait le Samedi — Samedi 29 janvier 1983

SISTERON-JOURNAL

Carrefour Durance ~ Bléone

Journal d'intérêt local - littéraire, sportif, commercial et d'annonces légales

ADMINISTRATION-REDACTION
95, rue Saunerie tél. 68.40.98
04200 SISTERON
(Alpes de Haute-Provence)
Directeur-gérant : Gérard SEGOND

TARIF DES ANNONCES H.T.
(la ligne) :
Annonces Légales ..... 12,86 F
Petites annonces ..... 10,00 F
Autres annonces : on traite à forfait

Journal inscrit à la Commission Paritaire
des Publications et Agences de Presse
sous le numéro 53.442

LE NUMERO : 2,00 F
ABONNEMENT UN AN : 100,00 F
LES ABONNEMENTS
SONT PAYABLES D'AVANCE
Changement d'adresse : joindre 10 F

LA CAVERNE D'ALI BABA
13, Rue Saunerie ★ Sisteron
★ SOLDES ★
SUR LE PRÊT-A-PORTER
& SUR LES MEUBLES ROTIN
DU SAMEDI 29 JANVIER AU SAMEDI 12 FEVRIER
Profitez de nos soldes avant la fermeture pour congés annuels du 13 au 25 février inclus
ENTRÉE LIBRE

★ LES JEUNES ET LA TRADITION ★

Ce fut une joie, au Club des Capucins, à l'annonce d'une «Pastorale», préparée et jouée par un groupe de jeunes, garçons et filles, du Lycée Paul Arène de Sisteron, à l'intention de nos adhérents.

Et quelle pastorale... celle d'Yvan Audouard, s'il vous plait !

Aussi est-ce devant une salle bien garnie, en présence de Monsieur SPAGNOU, Président, et Madame, de Madame BAYLE Vice-Présidente et Monsieur, de Madame MARTIN, Vice-Présidente, que fut présenté ce charmant spectacle, le dimanche 16 janvier.

Comme ils étaient contents ces santons d'avoir retrouvé la parole... cela faisait déjà longtemps qu'on ne les avait entendus à Sisteron !

Et figurez-vous qu'ils étaient tous là, même les Rois Mages, même Vincent et Mireille qui, pour une fois, avaient l'accent gavot !

Vraiment on ne savait plus très bien où on en était du rêve ou de la légende, du ciel ou de la terre... mais l'atmosphère de la Provence était si bien restituée dans toute sa couleur, sa naïveté, ses chants, ses danses et son amour de la tradition populaire.

Ce furent vraiment quelques instants privilégiés, trop courts, diront certains... mais les bravos qui fusèrent, exprimèrent, avec rigueur, la gratitude du 3e age.

Guitares et voix juvéniles animèrent encore le joyeux goûter qui suivit.

ELLE ET LUI
Jacques Gomez
PRET A PORTER
SISTERON
Jacques Gomez
LIQUIDATION TOTALE
DU STOCK : – 50 %
(escompte à la caisse)
Avant fermeture définitive
TOUT DOIT DISPARAITRE

LOGINTER
S.A. AGENCE IMMOBILIERE
« VIEILLES PIERRES EN HAUTE-PROVENCE »

Sisteron Le Gand jolie villa T3/4, 20 ans, Garage, 200 m² terrain. 340.000 F

Sisteron zone piétone. Appartement T3 80 m² avec Salle d'eau, cave, vue lac : 130.000 Frs.

Vallée du Jabron dans petit hameau maison pierre à restaurer sur 2 niveaux surface au sol 100 m², caves voûtées, grenier aménageable 160.000 Frs.

Salignac. Terrain constructible 2000 m² Très belle vue soleil 110.000 Frs H.T.

Sisteron quartier la Coste bord placette, maison 3 pièces sur 2 niveaux avec garage, cave, grenier 235.000 Frs.

Sisteron la Baume T3/4 100 m² C.C. garage, grenier aménageable vue 230.000 Frs.

Sisteron Bourg Reynaud maison 70 m² habitable excellent état avec cave voûtée, remise, comble à aménager, toiture neuve, 200.000 Frs.

Thèze centre village dans immeuble bon état appart. deux pièces, salle d'eau, propreté à faire, vue 90.000 Frs.

Vallée du Jabron à 2 pas Sisteron dans imm. six copropriétaires cœur parc splendide, appart 3 Pièces salle d'eau cheminée bon état. 165.000 Frs.

Sisteron gare dans copropriété bon standing appartement T3 plus cave, parking, 3e étage, plein sud, balcon. 250.000 Frs. Possibilité crédit vendeur sur 100.000 Frs.

Les Bons Enfants, terrain constructible 818 m² : 88.000 Frs H.T.

7 km Sisteron maison de village style rustique, 4 chambres, salle à manger, cheminée, poutres apparentes, bain, W.C., cour intérieure, remise 300.000 F.

Volonne maison de village habitable immédiatement grand séjour 2 chambres, bain, W.C., grenier aménageable, toiture et façade neuves. 200.000 Frs.

Salignac pavillon T3 séjour, coin cuisine, 2 chambres, salle d'eau, garage 1200 m² terrain arboré, chauffage central. 230.000 Frs.

Le Thor appartement rez-de-chaussée surélevé T4 avec balcon cave soleil espace vert parking : 230.000 Frs.

Peipin maison sur 2 niveaux possibilité 2 appartements, 2 cuisines, 4 chambres, 2 salles d'eau, W.C. Dépendance et grenier aménageables, terrasse, jardinet : 265.000 Frs.

Sisteron centre, maison habitable immédiatement 7 pièces sur 3 Niveaux, 2 bains, 2 WC, 320.000 Frs.

Choix important maisons campagnes - départements 04, 05, 26
tél. (92) 61.14.18
26, rue de la Pousterle - 04200 SISTERON

GARAGE J.-P. NOBLE
Ford
AGENCE FORD EXCLUSIF
Tél. 64.02.62
04160 CHATEAU-ARNOUX
DU 3 JANVIER AU 31 MARS
Venez ESSAYER et GAGNER
une FORD SIERRA
L'INCOMPARABLE 7/9 CV

© VILLE DE SISTERON

Vous aimez la photo ?

Portraits
Studio & extérieur
Sisteron
Reportages
Mariage - Sport
Photos à domicile

HUGUET J.
53, rue Saunerie 04200 ★ SISTERON Tél. 61.09.98

mutuelle familiale de sisteron

COMPLEMENTAIRE
MALADIE
HOSPITALISATION

- remboursements à 100%
- tiers-payant
- pas de supplément de cotisation pour les enfants

Place de la République, BP 2, 04200 SISTERON
TEL. 61.14.94

Déco Service

S. A. R. L. J. RULLAN et Fils
84, rue Saunerie - 04200 Sisteron

vous propose un grand choix de :
PEINTURES - PAPIERS PEINTS
MOQUETTES
VITRERIE - MIROITERIE
et tous les accessoires peinture.

(OUVERT LE LUNDI) TEL. 61.25.18

A L'ESCALE ...

Résidence « LE PAVILLON »
14 appartements de 29 à 96 m2 + 6 commerces
Prêts conventionnés possibles

Agence BASSANELLI
Place Dr Robert 04200 SISTERON
Tél. (92) 61.04.17 - (92) 87.64.09

CHAUFFAGE
climax

L'échelon national est maintenant représenté dans votre département par la Société :

ALPES CHAUFFAGE
Les Omergues - 04200 SISTERON

- Une équipe à votre service pour tous vos problèmes de chauffage et d'économie d'énergie.
- Possibilités de la visite d'un technicien conseil sans engagement de votre part sur **simple appel :** 61.23.33 ou 68.43.12.
- **Un financement à votre convenance pourra vous être proposé pouvant aller jusqu'à 100 %.**

GARAGE DU JABRON
Les Bons Enfants ★ tél. (92) 64.14.22
AGENT CITROEN
Exclusif pour la région
Dépannage, carrosserie, peinture
Toutes Marques

Robert JEDOR
Allée Bertin — Les Plantiers — 04200 SISTERON Tél: 61.00.41

Tous Travaux de
- PEINTURE - VITRERIE
- PAPIERS PEINTS
- REVETEMENTS MURAUX

SISTERON

BLOC-NOTES

Dimanche 30 janvier et Lundi 31 janvier 1983

Médecin de garde :
Docteur ANDRE
Place de l'horloge. Tél. 61.12.90 ou 61.18.22
SISTERON

Pharmacie de garde :
Monsieur REY
Rue Provence. Tél. 61.00.25
SISTERON

Infirmier de garde :
Mlle DESCHAMPS
Les Arcades. Tél. 68.44.74 ou 61.29.33.
SISTERON

Pompiers :
Tél. 18 ou 61.00.33 ou 61.09.19

Gendarmerie :
Tél. 61.00.33

Mairie :
Tél. 61.00.37

Police-Secours :
Tél. 17

Ambulances TRABUC :
11, rue de l'horloge
Tél. 61.02.03

Centre Hospitalier :
SISTERON Tél. 61.00.52
toutes urgences : médicales, chirurgicales, obstétricales

Boulangeries :
ouvertes le lundi
ANTELME les Plantiers
GRIOSEL rue Saunerie
MARTINI rue Provence

Boucherie :
ouverte le lundi
AUDIBERT Briançon gérant
46, rue Droite tél. 61.00.44

Crèmerie :
ouverte le lundi
AZAM 75, rue Droite

ETAT CIVIL

Naissances :
- Fanny, fille de Jean Louis Fernand PELLOUX et de Dominique Geneviève COMAS, domiciliés à VEYNES (Hautes-Alpes)
- Jérémy René, fils de Gil Marcel CREST et de Gisèle Odette Jeanne GONDRAN, domiciliés à CRUIS (Alpes de Haute-Provence).
- Cédric René André, fils de Jean-François René RODRIGUEZ et de Monique Claire DASTREVIGNE, domiciliés à LE POET (Hautes-Alpes).

Décès :
- Claire Marie Valérie DONNET, 94 ans, domiciliée à SISTERON (Alpes de Haute-Provence)
- Marius Daniel BLANC, 86 ans, domicilié à PEYRUIS (Alpes de Haute-Provence)
- Marie Virginie Augusta ROUSTAN, 87 ans, domiciliée à CHANOUSSE (Hautes-Alpes).

AVIS DE PRESSE

SECHERESSE PRINTEMPS ET ETE 1982

Suite à l'arrêté interministériel en date du 15 décembre 1982, concernant l'attribution du caractère de calamité agricole (Sècheresse Printemps et Eté 1982), les agriculteurs sont informés qu'ils peuvent retirer en Mairie, les formulaires nécessaires à la constitution des dossiers et qu'ils disposent pour s'inscrire d'un délai de 10 jours. (Date limite 3 février 1983).

MESSE ANNIVERSAIRE

\+ + +

Une messe anniversaire à la mémoire de :
Monsieur GERVAIS Jean
sera célébrée à la Cathédrale de SISTERON, le vendredi 4 février à 8 h 30.

Office Municipal de la Culture

=-=-=-=-=-=-=

Création d'une nouvelle activité Jazz et Maintien Danse

Devant une forte demande des adhérents, l'Office va mettre en place des cours de «danses Jazz» pour enfants, adolescents et adultes, après les vacances de février. C'est Myriam de Guen qui a étudié l'art de la danse avec Sheila O'Reilly qui fut première danseuse au Royal Ballet de Londres qui assurera ces cours. Elle a commencé très jeune le classique puis elle s'est tournée vers le Jazz. Elle fut élève à l'I.P.A.C. (Institut Pédagogique d'Art Chorégraphique) à Paris où elle a étudié différents styles de danse (classique, danse de caractère, jazz contemporain, danse folklorique, mime). Que seront ces cours ? Beaucoup de gens croient encore que quiconque prend des leçons de danse est «aspirante ballerine». En réfléchissant bien à la question, il a été reconnu que la danse correctement enseignée est bien l'un des moyens pour assurer et améliorer un développement normal chez l'enfant en croissance, non seulement physique mais aussi pour stimuler ses facultés mentales. Pour les adultes le maintien ou danse Jazz permet l'épanouissement et la découverte du corps. N'est ce pas là un art splendide ?

Est-il nécessaire de vous rappeler que les bases de l'art de la danse sont essentiellement liées à une puissance élégante et à une continuelle recherche de l'équilibre !

Inscription avant le 1er février à l'Office Municipal de la Culture. (Tél. 68.43.52.).

=-=-=-=-=-=-=

ATELIER ARTISANAT

Nous voici pratiquement au milieu de notre année d'atelier. Maintenant que nous nous connaissons un peu mieux, il me paraît nécessaire de provoquer une réunion générale (couture, poterie, cuir, peinture sur soie, sur bois, macramé.). **Le JEUDI 3 FEVRIER A 14 H,** toutes les personnes sont invitées, même celles qui ont des enfants non scolarisés, peut-être trouverons-nous ensemble une solution ...! Si vous avez des idées et des projets c'est au cours de cette rencontre que nous allons les mettre en place. N'oubliez pas **JEUDI 3 FEVRIER** à 14 H à l'Office Municipal de la Culture.

AVIS de PRESSE

Mardi 1er Février 1983 à 20 h 30 dans la salle du Jalet, l'A.C.E. (Association Catholique des Enfants) organise une rencontre animée d'un montage de diapositives pour tous les parents intéressés.
Venez Nombreux !
L'équipe A.C.E.

OFFICE MUNICIPAL DE LA CULTURE

★ °●° ★ °●° ★

PROGRAMME DES RANDONNÉES PÉDESTRES

DIMANCHE 31 JANVIER
Départ 8 h : Les Crêtes de Chapage par Valbelle.

DIMANCHE 13 FEVRIER
Départ 8 H 30 : trou de l'Argent par le Col de Mézien.

DIMANCHE 27 FEVRIER
Départ à 7 H 30 : Collorado Provençal vers Apt.

DIMANCHE 6 MARS
Départ à 8 H : Norante, Barrême, retour par train des pignes.

SAMEDI ET DIMANCHE 19 & 20 MARS
Départ à 7 h : Sisteron, Serres par Barret le Bas. Coucher à Orpierre et retour par train.

SAMEDI ET DIMANCHE 2 ET 3 AVRIL
Départ à 7 H : Les Crêtes de Lure en 2 Jours depuis le col du Négron. Coucher en cabane.

DIMANCHE 17 AVRIL
Départ à 7 H : Traversée de Cerise par le col des Gérins.

SAMEDI ET DIMANCHE 23 ET 24 AVRIL
Départ à 8 h : Le Glandasse, refuge d'Archiane.

SAMEDI ET DIMANCHE 7 ET 8 MAI
Départ à 7 h : Camp au Lauzet. Lacs du Vallon du Loup, Circuit de la Rousse et Col des Oulettes.

PENTECOTE 21.22.23/05
Rassemblement international des Monges.

DIMANCHE 5 JUIN
Pic de Bure

SAMEDI ET DIMANCHE 11 ET 12 JUIN
Refuge du Pigeonnier avec les Rouies.

Pour détails : voir affiche à la Mairie ou à l'Office. Montée du cimetière.

Office Municipal de la Culture

=-=-=-=-=-=-=

Semaine du 31 Janvier au 6 février

LUNDI : 14 h : Echec , travaux manuels ; 17 h : Yoga ; 18 h : Culturisme ; 20 h 30 : Provençal.

MARDI : 14 h : Travaux manuels ; 18 h : Culturisme.

MERCREDI : 9 à 11 h : Ludothèque ; 14 h à 16 h 30 : Ateliers enfants.

JEUDI : 14 h : Réunion atelier artisanat ; 17 h : Yoga ; 18 h : Culturisme ; 20 h 30 : Réunion du bureau de l'Office.

VENDREDI : 14 h : Travaux manuels ; 17 h : Dessin animé ; 18 h : Culturisme ; 20 h 30 : Soirée Jean-Paul CARRAT ; 21 h : Tarot.

N.B. Ouverture du labo-photo et de la salle de montage diaporama, pas de sortie randonnée pédestre, inscription danse jazz.

© VILLE DE SISTERON

SISTERON

SISTERON-VELO

RESULTATS DU 23/01/83

1e Division *(12e Journée)* : AIX PLATANES 3 - S.V. 0
L'équipe 1 n'a pu rééditer son exploit laragnais, en s'inclinant sévèrement à AIX PLATANES face à une formation locale pratiquant un excellent football. Malgré l'ampleur du score, les sisteronnais n'ont pas à rougir de cette défaite, car ils ont donné une réplique honorable aux banlieusards aixois et ils auraient pu en 4 occasions (2 tirs sur le poteau) marquer à leur tour, mais reconnaissons avec objectivité que la victoire est revenue à la meilleure équipe.
2e Division *(12e journée)* : LE BRUSQUET 1 - S.V. 0.
L'équipe II s'est inclinée par le minimum (but concédé sur pénalty) au Brusquet, lachant prise provisoirement avec la tête du classement.
Cadets Honneur *(11e journée)* : MANOSQUE 1 - S.V. 3
Les Cadets après une série néfaste, se sont bien ressaisis en ramenant les 3 points du succès de leur déplacement manosquin.
Minimes Honneur *(10e journée)* : FORCALQUIER 3 - S.V. 4.
Les Minimes ont battu difficilement leurs dauphins après un match poursuite, ce qui leur permet de creuser l'écart sur leurs poursuivants.
Pupilles Honneur *(11e journée)* : MALIJAI 1 - S.V. 1.
Les Pupilles qui s'étaient inclinés à domicile à l'aller, sont revenus avec le nul de MALIJAI, confirmant leurs bonnes dispositions actuelles.

PROGRAMME DES 29 & 30 JANVIER
SAMEDI 29 JANVIER : Cadets Honneur (12e journée) : S.V. - DIGNE à 15 h (stade P. LANZA). Pupilles honneur (7e journée, match remis du 28/11/82) : S.V. - DIGNE à 14 h (stade P. LANZA).
DIMANCHE 30 JANVIER : 1e Division (13e journée) : S.V. - VENELLES à 15 h (stade P. Lanza) ; 2e Division (13e journée) : S.V. - LA MOTTE DU CAIRE à 13 H 15 (stade P. Lanza) ; Minimes Honneur (11e journée) : S.V. - ORAISON à 10 h (stade P. LANZA)

GATEAU DES ROIS
Le traditionnel Gâteau des Rois aura lieu le Dimanche 30 janvier à 17 h 30, salle de l'Alcazar. Joueurs (seniors et jeunes) et dirigeants sont cordialement invités

C.O.S... Echos

Et de trois pour le C.O.S. devant SAINT-ANDRÉ (17-03)

Une victoire aurait permis à Saint-André (qui a un match de retard) de prendre la 5e place à son adversaire le C.O.S. qui, lui aussi, avait de bonnes raisons de l'emporter : prendre sa revanche du match aller «et assurer du même coup son maintien» ... en attendant mieux. Ceci devait nous valoir une rencontre animée, visible parfois mais sans plus, entre deux équipes ne fermant jamais le jeu.

Les Sisteronais, connaissant l'importance de l'enjeu, ont su utiliser leurs armes à bon escient sous la houlette de leur demi de mêlée MARTIN.

Un judicieux coup de pied à suivre d'Aubertin permit à THUNIN d'aggraver le score par un essai en coin et le repos survint sur un 7-3 en faveur du C.O.S. CORTES ayant répliqué à MARTIN qui avait marqué les 3 premiers points une pénalité des 25 mètres.

Les visiteurs voulant rapidement refaire leur retard confondirent vitesse et précipitation, et le C.O.S. tout heureux de l'aubaine, put se dégager et se donner de l'air par MARTIN 10-3 puis 13-3 sur 2 pénalités. Les banlieusards marseillais jouèrent alors leur va-tout : attaquer par leurs avants, par leurs lignes arrière, pénalités jouées à la main... mais sans succès. Bien au contraire, c'est SAPET qui, à l'ultime minute, vint leur porter l'estocade par un essai tout en jouissance. Les Sisteronais venaient de remporter un légitime succès, le troisième consécutif (après Saint-Saturnin le 9 janvier à UZÈS le 16). Les voilà donc pleinement rassurés pour aborder cette fin de championnat qui s'annonce particulièrement ingrate avec quatre déplacements successifs et pour terminer, un C.O.S. - LES ANGLES à la Chaumiane. Le C.O.S. est par conséquent, dans une position confortable à la cinquième place, avec même une petite chance de qualification...

La 4e à DIGNE ? Difficile mais pas impossible pour le C.O.S.

Ce court déplacement ne sera certainement pas le moins difficile pour le C.O.S. qui ira affronter un XV dignois occupant la peu reluisante dernière place et qui va tout faire pour tenter de se sortir de l'ornière. Les joueurs du président QUEYREL doivent s'attendre à rencontrer un R.C.D. revanchard qui, ne l'oublions pas, avait fort bien résisté lors du match aller et qui, le 9 janvier avait fait chuter les TRAMWAYS (d'un point, comme le C.O.S. l'avait réalisé le 5 décembre à la Chaumiane).

«On ne change pas une équipe qui gagne» et c'est sans doute ce que fera Jean-Charles MICHEL.

La réserve qui s'est très bien amusée face à une équipe de Saint-André incomplète ne jouera pas dimanche, (le R.C.D. ayant déclaré forfait) mais tous les joueurs seront du déplacement avec aussi vraisemblablement, pas mal de supporters).

FOYER-CLUB du 3e AGE

★ ★ ★ ★ ★

PROGRAMME DU MOIS DE FEVRIER

★ ★ ★ ★ ★

MARDI 1er FEVRIER
Au cinéma REX, Séance de cinéma réservée aux membres des Clubs du 3e Age. Au programme «Les Misérables» film de Robert HOSSEIN. Début du film à 14 h. Ouverture des guichets à 13 h 30. Prix de la place : 14 Frs. Prendre vos cartes d'adhérents S.V.P. Le foyer sera ouvert normalement ce jour là

DIMANCHE 6 FEVRIER
Goûter-crêpes, offertes par l'U.F.F

MARDI 8 FEVRIER
A 14 H 30 Conférence avec diapositives sur Jean GIONO.

JEUDI 10 FEVRIER
A 14 h, rencontres Scrabble avec J-Luc LAMY

MARDI 15 FEVRIER
A 14 h, NOUS FÊTONS MARDI GRAS... Programme surprise

JEUDI 17 FEVRIER
A 14 h, concours de Loto.

MARDI 22 FEVRIER
A 14 H 30, Connaissance du Monde : «L'ARGENTINE»

JEUDI 24 FEVRIER
A 14 H 30, Diapositives commentées par J.L. LAMY sur son voyage au Canada, et également sur le Vieux Sisteron

Football Corporatif

MOULLET marque le pas !

MOULLET, l'équipe de Laragne, formation en principe régulière et jouant souvent les premiers rôles, semble cette saison avoir des difficultés et vient d'enregistrer deux sévères défaites face à YALPA et SAPCHIM 1.

SAPCHIM 1 qui par contre se reprend et quitte l'avant-dernière place du classement. Autre score fleuve, celui de 04 EXPRESS (7/1) devant les PTT.

Rencontre au sommet pour la 12e journée de championnat avec les ARTISANS opposés aux COMMERÇANTS. Nous arrivons bientôt à mi-parcours et les positions commencent à se définir.
Résultats : MOULLET / YALPA 2-5 ; 04 EXPRESS / AIGLON 1-3 ; SAPCHIM 1 / MOULLET 6-0 ; 04 EXPRESS / PTT 7-1.
12e JOURNEE : Lundi 31 janvier 83
18 H : AIGLON EQUIPEMENT
Mercredi 2 février :
19 H : MUNICIPAUX MOULLET
20 H : MONTLAUR PTT
Vendredi 4 février :
18 H : SAPCHIM 1 AIGLON
19 H : SAPCHIM 2 YALPA
20 H : ARTISANS COMMERÇANTS
Arbitrage : HOPITAL.
RAPPEL : Réunion des responsables d'équipes le mardi 1er février à 18 h 30 salle des réunions de la Mairie de SISTERON.

Roue d'Or Sisteronnaise

La ROUE D'OR SISTERONNAISE informe tous les membres et amis que le Gâteau des Rois du Club sera dégusté **le SAMEDI 29 JANVIER à 20 Heures** à la salle du rez-de-chaussée de la Mairie de SISTERON. Par la même occasion les licences seront délivrées pour l'année 1983. Nous vous demandons donc de vous munir d'une photo d'identité. Vous êtes tous cordialement invités

MERCI. Le président.

INFORMATION
FOURNITURES POUR MARDI GRAS
Où ? Mais au G.B.P. Voyons ! G.B.P. = Grand Bazar Parisien
Société Nouvelle du GRAND BAZAR PARISIEN
61, rue Droite - 04200 SISTERON - Tél. 61.00.53

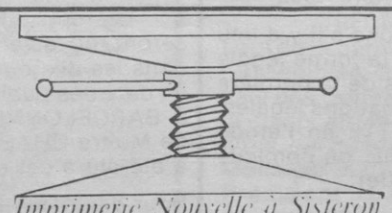
PIZZERIA DU GRAND CAFE
Pizzas au feu de bois
16, rue Saunerie à Sisteron
Réservation au 61.12.04
à partir du 1.10.82
OUVERTURE : les Mercredi, Jeudi, Vendredi et Samedi de 19 h 30 à 1 h du matin

ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE
Pour tous vos travaux... ...petits et gros
Installation de chauffage électrique
consulté...
JEAN-PAUL ESPINASSE
Saint-Pierre le Bas 04200 SISTERON ☎ 61.20.82
Eh ! N'oubliez pas : Faites faire un devis, c'est gratuit

PELLIER J.-L. FERRI N.
Entreprise de montage et d'installation
Plomberie - Faux Plafond - Serrurerie - Isolation
Rue de la Renaissance chemin de l'Adrech
Le Gand Le Thor
04200 SISTERON - Tél. 61.01.41

MAGASIN PECHACOU
G. BADET
198, rue Droite ★ 04200 - SISTERON ★ Tél. (92) 61.07.52
Bureaux et Vente Côté Horloge
Gros, 1/2 Gros, Détail des
PIEDS & PAQUETS SISTERONNAIS
ET AUTRES SPÉCIALITÉS
★ Tél. 61.13.63 ★
PECHE ★ CHASSE ★ COUTELLERIE ★

LE GRENIER DE L'ETOFFE
Tissus - Mercerie - Ameublement
BURDA TRAVESTIS
Centre Commercial Bravo ★ tél. 64.34.78
04160 CHATEAU-ARNOUX
PROMOTION JERSEY : 10 F le Mètre
REMISES 20 et 30 % A LA CAISSE
sur autres articles


Imprimerie Nouvelle à Sisteron

© VILLE DE SISTERON

SISTERON

MONTLAUR TROUVEZ MOINS CHER!

DU 31 JANVIER AU 5 FEVRIER

FOIRE AU PORC

LONGE DE PORC Sans filet (5 kg environ) *le Kg*	18,50 F
ÉPAULE DE PORC Fraîche avec os (4 kg environ) *le Kg*	14,40 F
JAMBON ENTIER (2 kg environ) *Le Kg*	19,20 F
POITRINE DE PORC entière (5 kg environ) *Le Kg*	10,80 F
COTES DE PORC (Caissette familliale 2 à 3 kg)	19,80 F
ROTI DE PORC Sans os *Le kg*	27,80 F
ROUELLE DE PORC *Le kg*	16,80 F
PORC ENTIER ou demi avec tête *Le kg*	13,00 F
TÊTE DE PORC *La pièce*	16,50 F
PIEDS DE PORC *La pièce*	1,00 F
FRESSURE DE PORC *La pièce*	20,50 F
FROMAGE DE TÊTE *Le Kg*	12,80 F

FRUITS ET LÉGUMES

TOMATES Espagne sachet *Le Kg*	9,80 F
ANANAS Calibre B Côte d'Ivoire *La pièce*	7,25 F
CHOUX-VERTS Provence *La pièce*	3,80 F
LAITUE Provence *La pièce*	2,15 F

SURGELÉS

ROYAL CONE × 4 Miko *La boite*	9,40 F
CAFÉ ou CHOCOLAT Liégeois × 4 Miko *La boite*	10,00 F
CABILLAUD 8 tranches panées Findus *La boite*	12,40 F
HARICOTS VERTS Très fins 450 g Findus. *La boite*	9,95 F

CRÈMERIE

MARGARINE épis d'or 250 g 2 acheté 1 gratuit *La pièce*	4,40 F
CREME DES PRÉS 200 g 60% mg *La pièce*	7,30 F
CAMEMBERT Président 50% mg 250 g. *La pièce*	6,55 F
EMMENTAL Bavarois 200 g *La pièce*	7,05 F

PAIN

RESTAURANT 400 g *Le pain*	2,95 F

PATISSERIE FRAICHE

GATEAUX Boite par 5 *La boite*	15,00 F

VINS

CÔTES DU RHONE U.V.C.D.R. bouteille 75 cl *La bouteille*	9,25 F
PASTIS 45° Tonic ou Alizé 100 cl *la bouteille*	52,95 F
WHISKY 40° Johnny Walker red label 75 cl *la bouteille*	57,50 F
COGNAC de Joussac 40° 70 cl *La bouteille*	39,95 F
HUILE ARACHIDE gras bouteille 1 litre *La bouteille*	6,85 F

PRIX CARBURANT

Essence 4,29 F
Super 4,57 F
Gas-Oil 3,58 F

P GRATUIT ESSENCE

MONTLAUR Maxi Super

ANNONCES LEGALES

Cabinet de Me Jean CHABRE
Notaire
04400 - BARCELONNETTE

DEUXIEME INSERTION

Aux termes d'un acte reçu par Maître CHABRE, Notaire à BARCELONNETTE le 18 décembre 1982, enregistré à BARCELONNETTE le 5 janvier 1983 folio 22 n° 2/1.

Monsieur Michel Etienne BOERI, Commerçant demeurant à BARCELONNETTE, Place de l'Hôtel de Ville. Epoux de Madame MANUEL.

A vendu à :

Monsieur Patrick Yves Philippe BARRE, Commerçant, demeurant à BARCELONNETTE, Quartier de Villevieille, célibataire.

La moitié indivise d'un fonds de commerce de débit de boissons exploité à JAUSIERS (A.H.P.), Rue Principale, objet d'une immatriculation au R.C.S. de DIGNE sous le numéro A 311 331 623, et à l'INSEE sous le numéro 781.04.096.0.005, ensemble tous les éléments corporels et incorporels en dépendant.

Moyennant le prix de TRENTE MILLE FRANCS (30.000 F).

La prise de possession a été fixée au 18 décembre 1982.

Les oppositions s'il y a lieu seront reçues en la forme légale dans les dix jours de la dernière en date des publications légales, à BARCELONNETTE en l'étude de Maître CHABRE, où domicile a été élu à cet effet.

Pour Deuxième Insertion.

Cabinet de Me Jean CHABRE
Notaire
04400 - BARCELONNETTE

DEUXIEME INSERTION

Aux termes d'un acte reçu par Maître CHABRE, Notaire à BARCELONNETTE le 18 décembre 1982 enregistré à BARCELONNETTE le 5 janvier 1983 folio 22 n° 2/2

Monsieur Aimé Alexandre Félix ROSA, Retraité. Demeurant à BARCELONNETTE, Célibataire

A vendu à :

Monsieur José Antoine Marie SABY, Commerçant et Madame Muriel Colette Frédérique HONNORAT, son épouse. Demeurant à BARCELONNETTE, le Peyra.

Un fonds artisanal d'imprimerie sis et exploité à BARCELONNETTE (A.H.P.), 1 Avenue de la Libération, objet d'une immatriculation au Répertoire des Métiers de DIGNE sous le numéro 006 04 33 76, connu sous le nom d'IMPRIMERIE ROSA, ensemble tous les éléments corporels et incorporels en dépendant.

Moyennant le prix de CINQUANTE MILLE FRANCS (50.000 F.).

La prise de possession a été fixée au 18 décembre 1982.

Les oppositions s'il y a lieu seront reçues en la forme légale dans les dix jours de la dernière en date des publications légales, à BARCELONNETTE en l'étude de Maître CHABRE, où domicile a été élu à cet effet.

Pour deuxième insertion.

Assemblée Générale du 18 janvier 1983 ★ Club du 3e Age

Une centaine de personnes présentes.

En présence de Monsieur ROMAN, Maire de Sisteron, Monsieur SPAGNOU assure la présidence, ayant à ses côtés Mme SAURY, Présidente-Fondatrice et Mmes BAYLE et MARTIN, Vice-Présidentes.

Excusés : Mme JULIEN, Trésorière.

Le Président adresse tout d'abord ses remerciements à Monsieur le Maire, à tous les assistants ainsi qu'aux animatrices pour le bon travail accompli dans les différentes activités qui donnent à notre Club une vie intense. En raison de l'ouverture prochaine de la campagne électorale, il émet le souhait que le Foyer du 3e Age soit tenu tout à fait à l'écart de cette agitation : pas de propagande à l'intérieur du Foyer, pas de tracts, pas de publicité politique.

Il souligne également que notre Club étant fort à présent de quelques 380 adhérents, il devient nécessaire qu'un règlement intérieur soit établi ; il donne lecture du projet qui est ensuite admis pour tous, à main levée, sans objection et qui sera dorénavant affiché à l'intérieur du Club. De même, par vote à main levée, se trouve reconduit le Bureau, dans son entier ainsi que les différentes équipes qui assurent le bon fonctionnement du Club, à savoir les commissions d'Animation, Voyages, Achats et Atelier, avec les mêmes responsables que précédemment. Seule la commission VOYAGES, menée de main de maître par Hélène ESTUBLIER, voit celle-ci secondée par Mme Andrée TARDIEU, en remplacement de Mme REYMOND.

La trésorière-adjointe, Mme CANO donne alors lecture du bilan de l'année 1982 qui laisse apparaître un actif tout à fait satisfaisant.

Monsieur SPAGNOU passe la parole à Monique MEILLAT qui donne lecture des principaux sujets d'animation pour le mois de février prochain : films, conférences, Mardi-Gras, etc...).

C'est ensuite Mme TARDIEU qui expose le programme des sorties et voyages envisagés pour le printemps ; le choix est judicieux et propre à satisfaire les plus difficiles. Les inscriptions se feront à partir du 20 février (notamment pour la journée à TOULON du 24 avril).

En clôturant la séance, Monsieur SPAGNOU présente les condoléances de tous à Mme MARIN, Pour le décès de son mari et fait observer une minute de silence à l'intention de celui qui, après avoir été Conseiller Municipal pendant de nombreuses années fut aussi un de nos animateurs.

Cabinet de Me Jean CHABRE
Notaire
04400 - BARCELONNETTE

INSERTION

CONSTITUTION D'UNE SOCIETE CIVILE

Suivant acte reçu par Maître Jean CHABRE, Notaire à BARCELONNETTE (Alpes de Haute-Provence) le 25 Janvier 1983 enregistré à BARCELONNETTE le 26 janvier 1983, Folio 23 numéro 14.1

Il a été constitué une société présentant les caractéristiques suivantes :

- **Dénomination sociale :** S.C. «LES CIMES 322»,
- **Forme :** Société Civile
- **Capital :** 10.000 Francs, divisé en 100 parts de chacune 100 Francs, numérotées de 1 à 100 entièrement libérées.
- **Siège :** ENCHASTRAYES (Alpes de Haute-Provence), Station du SUPER-SAUZE, Immeuble «LES CIMES».
- **Objet Social :** Mise à disposition de ses associés de périodes de séjour dans l'immeuble «LES CIMES» au SUPER-SAUZE (04400).
- **Durée :** 99 années à compter de l'immatriculation au R.C.S.
- **Apports en numéraire :** 10.000 Francs.
- **Gérant :** S.A.R.L. COPRIM-ALPES dont le siège est à EYBENS (Isère) 24, rue Lamartine au capital de 30.000 Frs et immatriculée au R.C.S. de Grenoble n° B.300.848.397.
- **Immatriculation :** La Société sera immatriculée au Registre du Commerce et des Sociétés de DIGNE.

Pour Avis.
Maître Jean CHABRE
Notaire
BARCELONNETTE (04400)

© VILLE DE SISTERON

PETITES ANNONCES

IMMOBILIER

SISTERON-JOURNAL RECHERCHE local commercial 50 m² minimum, plein centre ville pour transférer son secrétariat et ouvrir un magasin de vente. Envoyer offre au bureau du journal, 95 rue Saunerie 04200 SISTERON.

S.C.I. «Résidence du Parc II» reste à VENDRE 3 T3, 1 T4 et 3 locaux commerciaux. Prière de s'adresser au gérant M. Dupéry. «Résidence du Parc» 04200 SISTERON.

BARCELONNETTE T2 6 places à LOUER vacances février meublé. Tél. 64.06.48 ou s'adresser au journal.

TERRAIN à BATIR Peipin 5 à 6 km Sisteron bien exposé, côté Adret, S'adresser M. AMIEL. Tél. 61.02.94.

Terrain A VENDRE 1100 m² à 100 F le mètre la Chaumiane. Tél. 61.25.90 Heures Repas.

ACHETERAIS villa récente ou terrain à bâtir quartier du Thor. S'adresser au journal.

VENDS terrain pour camper bien situé. Tél. 61.25.01.

A LOUER Local commercial 80 m² entrée Saint-Auban, bordure nationale. Tél. 64.17.49.

A LOUER Appartement 1er étage T5 120 m² avec terrasse 80 m² à Saint-Auban. Tél. 64.17.49.

Part. ACHETE maison 75 m² environ garage, Sisteron, Volonne, Peipin, Château-Arnoux. Tél. 61.00.86.

DIVERS

A VENDRE Fumier de mouton 150 F le m³ livré à SISTERON. Georges JULLIEN. Tél. 61.06.84.

A VENDRE une paire de ski neuf taille 1,40 m DYNASTAR, Prix intéressant. Tél. 61.14.58 H.R.

VENDS vieilles poutres et tuiles canal. Tél. (92) 61.13.86.

Pour tous travaux de carrelages, ROSSIGNOL Jean-Philippe. Tél. 65.70.10 Le Poët.

VENDS landau marine + lit auto sécurité 800 F le tout bon état. Tél. 61.31.43

VENDS rotissoire CADILLAC 450 F. Tél. 61.31.43 état neuf.

VENDS ensemble de ski dame T 38 marine/beige très peu servi. Marque J-C Killy 400 F. Tél. 61.31.43.

VENDS canaris 70 F et Mandarins 50 F. Tél. 61.31.43.

AUTOS-MOTOS

VENDS Vélo garçon 8 ans. S'adresser au journal.

VENDS Fourgon Pizzas. Tél. 61.22.18 ou 68.41.84.

VENDS Mobylette bon état, prix 900 Frs. Tél. 61.18.49.

VENDS GOLF GLD année 78 très bon état prix argus. Tél. 61.15.66

VENDS Caravane Sterckeman 3/4 places, 3,10 m, 550 Kg. Tél. 65.07.74. H.R.

VENDS HONDA 125 C R Prix intéressant. Tél. 61.21.26

8000 Frs. VENDS R6 TL révisée Tél. 64.23.54.

8000 Frs. VENDS Peugeot 404 Break. Tél. 64.23.54.

A VENDRE BEDFORD 69 8 CV Diésel 62 000 km Argus. Tél. 64.17.49.

SISTERON

INAUGURATION DES BUREAUX DE L'HABITAT

C'est en présence des Conseillers Municipaux et des architectes régionaux que Monsieur André ROMAN, Maire de Sisteron, a eu l'honneur d'inaugurer les locaux destinés au Bureau de l'Habitat. Les travaux ont été réalisés par la Société Provençale d'Equipement. L'objectif de cette réalisation est la revitalisation de la vieille ville par l'amélioration de l'habitat. A ce jour, il est prévu la réhabilitation de 266 logements, quant à la résorption de l'habitat insalubre (immeubles dégradés et confort médiocre), cela permettra après libération des sols et reconstruction du bâti, la construction de 20 logements et l'aménagement d'espaces publics. Après un discours éloquent, Monsieur ROMAN remerciait Monsieur le Directeur de l'Equipement de DIGNE et tous ses services qui ont coordonné ces actions avec la S.P.E.

Daniel HUGUET : le Maître de l'Hypnose

★ °•° ★ °•° ★ °•° ★

C'est à l'Alcazar de Sisteron que Daniel HUGUET est venu dernièrement agrandir le palmarès de ses spectacles. Aux dires et écrits de la presse française et monégasque, il serait devenu, après 10 années d'expérience, le Maître incontesté de l'hypnose. Sa pratique s'étend à tous les niveaux, aussi bien à la sophrologie qu'à la télépathie, voyance, psychométrie, télékinèse, etc... C'est à un spectacle original auquel les sisteronnais étaient conviés et les sceptiques ont eu bien du mal à essayer de dénicher un quelconque truquage, il n'y en avait pas !.

Que les personnes qui auraient aimé se rendre à cette soirée (mais n'en n'ont pas été informées) se rassurent, Daniel HUGUET se produira à nouveau à l'Alcazar au mois de septembre. Ne manquez pas le rendez-vous, il en vaut la peine !

GRAS Alain
PLOMBERIE
ZINGUERIE
Chauffage Central
Les Plantiers - Sisteron
Tél. 61.14.41

SURDITE
CAMAU
DIGNE SISTERON
SAINT-AUBAN
Opticien diplômé E.N.O.M.
Les Arcades tél. 61.15.60
04200 SISTERON

CABINET FABRY
1, rue de l'Eglise
04190 LES MEES
Tél. (92) 34.08.79
••••
Maisons de village tout confort à partir de 180.000 Francs.
Appartements tout confort T4 à partir de 170.000 Frs.
Maisons à rénover à partir de 80.000 Frs.
Murs de fond de commerce à partir de 200.000 Frs.
Commerce Boucherie + Alimentation. 130.000 Frs.
Fermes bâtiments d'exploitation + habitation + nombreux hectares à partir de 700.000 Frs.
PEYRUIS Villa T4 neuve tout confort - terrasse + garage + cellier sur 1.523 m² de terrain 470.000 F.
AUBIGNOSC terrains de 5.079 m² dont 1.750 constructibles le tout 150.000 Frs.
PEYRUIS villa T4 tout confort + deux terrasses + deux garages + cave + jardin. 500.000 Frs.
LES MEES Villa T3 sur 1.400 m² de terrain. 350.000 Frs.

GARAGE NOBLE
AGENCE FORD EXCLUSIF
04160 - CHATEAU-ARNOUX
Tél. 64.02.62
Nos occasions garanties

FORD : Taunus G L S	80
FORD : Taunus G L	80
FORD : Taunus G H I A	80
FORD ESCORD G H I A	81
OPEL ReFord L S	81
RENAULT 18 G T S	79
RENAULT 18 G T	80
RENAULT 4	78
GRANADA Diésel	78
CX Diésel 2500	81
OPEL ReFord L S	77

REMERCIEMENTS

+ + +

SISTERON - PEYRUIS

Monsieur et Madame Adrien BARTHELEMY prient toutes les personnes qui leurs ont manifesté de la sympathie lors du décès de leur enfant **Gilles** de bien vouloir accepter leurs profonds remerciements.

CHATEAU-ARNOUX

BLOC-NOTES

Dimanche 30 janvier

Médecin de garde :
Docteur CURNIER
Lot la Tarrique. Tél. 34.02.71
04350 MALIJAI

Pharmacie de garde :
Mme SARLAT
La Casse Tél. 64.06.49
04600 SAINT-AUBAN

Pompiers tél. 18

Gendarmerie tél. 17
64.00.02

Mairie tél. 64.06.01
permanence de 10 à 12 h

L'U.S.C.A.S.A. NATATION à la Finale des Inter-Clubs

Malgré les perturbations de l'entraînement dues à la fermeture de la piscine (entraînements à Digne, Manosque et Gap) l'équipe garçons de l'U.S.C.A.S.A. a participé à la finale inter-régionale inter-clubs. Si l'équipe n'améliore pas ses points par rapport aux éliminatoires, quelques performances de bon niveau ont été réalisées : MICHEL Jean a gagné le 100 m Nage Libre en 55"54. HOUDE Didier améliore son temps au 100 m Brasse : 1'16"51, ainsi que Michel DESSEIGNE au 200 m Nage Libre en 2'16"45. Enfin, le relais 4 x 100 m 4 Nages finit 3e en 4'26" (nouveau record des Alpes).

Samedi et dimanche prochains, à Gap, auront lieu les Critériums Départementaux d'hiver, qualificatifs aux régionaux. Les filles nées de 68 à 71, les garçons nés de 67 à 70 sont convoqués. Départ samedi à 12 h 45.

Concert de Chorales en l'Eglise de SAINT-AUBAN

★ ★ ★

SAMEDI 29 JANVIER 1983

à 20 H 45

Programme : Chants folkloriques, négro-spirituals et chants religieux.

Prix d'entrée : 20 Frs.

Chez les Randonneurs de la M.J.C.

=-=-=-=-=-=-=

Il faisait un froid glacial, dimanche dernier, lorsque les 28 randonneurs participant à la sortie s'engagèrent sur le sentier G.R.6 qui s'élève en lacets le long du rocher de la Beaume en direction d'Entrepierres. L'allure est vive car chacun tient à se réchauffer. Heureusement à l'abri du bois de pins le froid se fait moins sentir et le soleil ne tarde pas à nous réchauffer. Quittant le G.R. au bout d'une heure de marche, le groupe s'engage sur un sentier qui monte en pente raide jusqu'à un éboulis.

LE TROU DE L'ARGENT

A partir de cet endroit le sentier est très difficile en raison de la pente et des éboulis. Il arrive au pied de la Beaume, au niveau d'une grotte. En suivant le rocher sur la droite, nous sommes en quelques minutes au trou de l'argent qui était le but de la sortie. Le trou de l'argent est une cavité dans la paroi rocheuse qui permet de ressortir plus haut près d'un rocher où sont gravées des inscriptions à la gloire des femmes sisteronnaises qui défendirent la ville en 1562. Il est possible d'ailleurs de monter jusqu'au sommet à l'altitude de 1147 mètres. Toutefois, en l'absence de sentier, il ne serait pas prudent de tenter l'aventure et à défaut de contempler de là-haut le Dévoluy au nord, on se contente d'admirer au sud les massifs de la Ste Victoire et de la Ste Beaume.

DESCENTE EN RAPPEL

Il est possible de redescendre du trou de l'argent, en rappel, une paroi verticale d'une douzaine de mètres. C'est ce que firent une douzaine d'entre nous dont Jean-Philippe 9 ans et Laurence 12 ans. De la graine d'alpinistes peut-être. La descente sur Sisteron s'effectua sans problème et c'est encore une journée à marquer d'une pierre blanche pour les randonneurs. Avant de se séparer, nous sommes allés boire le pot de l'amitié, chez Jeannette, et déguster la galette des rois.

REPAS ANNUEL DES RANDONNEURS

C'est demain dimanche 30 janvier, que les randonneurs se réuniront aux Omergues où le maître de céans M. Henri BOUCHET leur aura préparé un succulent repas. Toutefois, la marche n'est pas exclue du programme et dans la matinée il faudra, pour s'ouvrir l'appétit, grimper jusqu'au pas de Redortiers dans la montagne de Lure. Rendez-vous devant la M.J.C. à 8 H 30.

SALIGNAC

Le Comité des Fêtes de SALIGNAC informe la population qu'une Assemblée Générale aura lieu le **29 janvier 1983 à 20 h 30** à la Mairie.

Ciné-Club de Sisteron

(Au Rex Mercredi 2 février à 20 H 45)

«LE LOCATAIRE»

Un homme, un appartement. Les reproches des voisins, un paquet de gitanes quand il demande des gauloises... Aucune sortie de secours...
A voir et à revoir !

TOURISME S.N.C.F.
LICENCE 17 A
GRÈCE - PAQUES
8 jours - 7 nuits
Il reste encore des places
Michel BARRAY, 124 Rue Saunerie
04200 - SISTERON ★ Tél. 68.40.83

VALERNES

DIMANCHE 30/01/83 à 15 h

LOTO

organisé par le Bureau d'Aide Sociale au profit des personnes du 3e Age.

SISTERON

Amicale des Donneurs de Sang

La traditionnelle distribution des gâteaux des rois par l'Amicale des Donneurs de sang a eu lieu la semaine dernière. En effet jeudi dernier, Monsieur Daniel SPAGNOU, Président, accompagné de Mesdames LAGARDE et ARNAL se rendaient à l'Hospice de Sisteron où ils devaient offrir la galette des rois, le champagne et les cigarettes aux personnes actuellement hospitalisées. Dimanche Monsieur RULLAN, Vice-Président accompagné de Madame SCHWARTZ et de Messieurs BARRAY et DEGIOANNI se rendaient au Foyer du 3e Age des Capucins où ils distribuaient aux 80 personnes présentes la galette des rois...

RECTIFICATIF

Lors de la parution de l'article sur l'Assemblée Générale de l'Amicale des Donneurs de sang, dans la composition du bureau, il a été omis de mentionner le nom de Monsieur BOUCHÉ Jean-Charles, Président Fondateur de l'Amicale.

© VILLE DE SISTERON

VOLONNE

BLOC-NOTES

Dimanche 30 janvier

Médecin de garde :
Docteur CURNIER
Lot la Tarrique. Tél. 34.02.71
04350 MALIJAI

Pharmacie de garde :
Mme SARLAT
La Casse Tél. 64.06.49
04600 SAINT-AUBAN

Pompiers tél. 64.00.02

Gendarmerie tél. 64.00.02

Mairie tél. 64.07.57

Association Volonnaise de Loisir

L'association volonnaise de loisir vous rappelle qu'elle organise des cours de gymnastique d'éveil pour les enfants de 5 à 12 ans (du carrefour Bléone-Durance) le mercredi après-midi de 14 H 30 à 15 H 30 à l'école maternelle de Volonne. Montant des cotisations : 50 F par famille et pour un an. Les cours de gymnastique du 1er trimestre par enfant : 60 F (mars 1983).

Pas de cours de gymnastique d'éveil pendant les vacances scolaires.

Pour tous renseignements : Tél. 64.03.51

CONSEIL MUNICIPAL

COMPTE-RENDU DE LA SEANCE DU 20 DECEMBRE 1982

Présents : MM. BOURDET, JEAN, SIGNORET, DUMAS, FAUCHET, JULIEN Jean, RICHAUD Michel, Mme PERONA.
Absents excusés : Mme CERDAN Michèle, M. PASCAL Guy.

Lecture est faite du compte-rendu de la séance précédente qui est approuvé à l'unanimité.

Madame PERONA est désignée en qualité de secrétaire de séance.

COMPTE ADMINISTRATIF 81

Hors de la présence du Maire, le compte administratif 1981 est approuvé à l'unanimité.

BUDGET SUPPLEMENTAIRE 82 QUI S'EQUILIBRE AINSI

- Budget de fonctionnement : 168 679 F
- Section d'investissement : 1 644 027 F est également adopté à l'unanimité.

CONVENTION DE LA SALLE POLYVALENTE

Elle est approuvée à la majorité (une voix contre) dans les termes proposés aux Associations. Il est décidé la création d'un comité de gestion composé d'un membre de chaque Association et d'un conseiller municipal.

REMBLAIEMENT DES BORDS DU LAC

Monsieur le Maire informe l'assemblée d'un projet de convention avec la Société d'Aménagement et d'Entretien du Site Industriel de NICE.
Après étude de ce projet et modification de quelques points (tels que la durée du contrat et les zones à remblayer en priorité), le Conseil Municipal à l'unanimité, autorise le Maire à signer la convention.

AFFAIRE ECCLI

Le Conseil Municipal, ayant déjà délibéré sur cette affaire, maintient sa décision du 17 avril 1981.

CENTRES MUSICAUX RURAUX

Le Conseil Municipal accepte les nouveaux tarifs.

QUI PARLE DE QUOI ?

«»«»«»«»«»«»«»

Réponse d'un élu à M. Jean WERLÉ, habitant de Volonne.

Cher Monsieur, il y a quelques jours encore, j'ignorais votre existence dans la commune. C'est à l'occasion d'une réunion associative que j'ai eu l'honneur de faire votre connaissance. Je me suis alors félicité de votre désir de contribuer à l'animation du village. Et voilà que je viens de constater, à la lecture de vos récents propos parus dans ces colonnes, que vous vous préoccupez plus largement de l'avenir de Volonne. Permettez-moi là encore de m'en réjouir, tant vos sentiments sont encore mal partagés. J'adhère sans réserve aux principes que vous évoquez au début de votre manifeste et je suis séduit par la générosité de la conclusion. Cependant je voudrais me permettre deux petites observations sur votre appel aux Volonnais. La première tient à la politisation des élections municipales. Je pense comme vous le dites d'abord, qu'elle n'apportera rien à un village comme le nôtre, sinon une division de la communauté et un affaiblissement. Il semble pourtant que vous optiez ensuite pour un parti, ou du moins une coalition. Vous prenez donc le risque de cette division. Pour ma part, si mes convictions politiques sont affirmées, je n'ai jamais ressenti la nécessité de les faire valoir, ni comme élu local, ni comme responsable d'association. En revanche, si faire de la politique c'est exprimer des choix pour sa cité, alors je dis que tout élu est en ce sens politique. C'est là la différence avec la propagande partisane. Une deuxième observation nous amène à la défense de la «vie du pays». Croyez, cher Monsieur, que pour moi qui ai passé mon enfance et ma jeunesse à Volonne, et qui ai eu la chance d'y revenir à la fin de mes études, ce slogan a un sens profond. J'ai vu partir, en effet presque tous ceux de ma génération pour aller gagner leur vie, souvent loin d'ici. Aussi, si j'ai le privilège d'exercer mon métier sur place, je suis depuis longtemps sensibilisé au devenir économique de notre région.

Ce n'est pas en mon nom propre que je voudrais parler, cher Monsieur, mais en celui des Hauts-Provençaux que nous sommes tous. Vous l'êtes aussi pour avoir choisi de vous installer parmi nous. Soyez-le plus encore par l'intérêt que vous portez à l'avenir de la région. Mais que chacun se dise que l'esprit de conquête et de triomphe ne sont pas de chez nous. L'avenir, il convient d'y travailler ensemble avec patience, modestie et tolérance. Vous verrez alors qu'une fois apaisé, le bruit des campagnes électorales, ceux qui ont le souci (pur et naïf) de l'intérêt public sont bien peu nombreux.

Michel FAUCHET, *Conseiller Municipal*

L'opposition vous met en garde : votre santé est en danger.

=·=·=·=·=·=

Demain vous ne pourrez plus choisir votre médecin ni votre infirmière, ni votre kynési, etc... Vous irez au centre de soins de votre commune. Vous serez obligé parce que ce sera gratuit.

Tout sera gratuit en apparence, mais qui paiera ? Vous, indirectement par l'impôt, par des taxes et par la sécurité sociale.

Vous perdrez seulement la liberté de choisir par qui vous voulez être soigné, comment et où vous allez être soignés. Car comme vous ne paierez rien (en apparence) vous serez obligés de suivre les filières que l'on vous propose, centres de soins, labo d'examens, centres hospitaliers, etc... Les médicaments que vous imposeront ces médecins salariés seront imposés par un office national du médicament s'ils sont rentables. Les autres peut être chers mais efficaces seront déconseillés aux médecins employés. Ce qui fait que les laboratoires ne seront plus encouragés à faire des progrès pour votre santé.

Les employés de la santé que vous y trouverez seront payés 39 heures pas une de plus. Pour les urgences, ce sera quelqu'un d'autre selon les permanences du centre de soin. Donc votre dossier confidentiel circulera dans toutes les mains du centre de soins et sera à la disposition d'une administration qui soigne, c'est à dire beaucoup de monde.

Comme les médecins salariés auront leur clientèle assurée, parce qu'obligatoire, ils n'auront aucun intérêt à se tenir au courant pour chercher à progresser. Vous soigner «bien ou vous soigner mal» leur fera le même salaire puisque vous serez obligés d'aller les voir. S'ils se trompent dans leur diagnostic quel recours aurez-vous ?

«Rédiger une réclamation écrite en quatre exemplaire» «C'est l'administration»

Ceci n'est pas un cauchemard, c'est une réalité qui se dessine doucement et surement en France. C'est ce que prépare le gouvernement socialo-communiste sans demander votre avis.

Votre liberté et la qualité des soins sont menacées. Pourtant 78 % des français apprécient la médecine actuelle qui est reconnue comme la meilleure du monde occidental.

Pour garder vos libertés de choix dans les soins, le choix du médecin, de votre infirmière, de votre kynési, votre dentiste.

Alors votez massivement le 13 mars pour l'opposition.

M. WERLE Jean.

LES MEES

CINÉMA

★ ★ ★

SAMEDI 29 JANVIER à 21 h 15
«2 LOUSTICS EN BORDEE»
Avec Terence HILL et Bud SPENCER. Des bleus, des bosses, de l'aventure et... du rire au larme !!!

DIMANCHE 30 JANVIER à 21 h 15
«LA BOUM 2»
Avec Sophie MARCEAU, Claude BRASSEUR et Brigitte FOSSEY dans un film de Claude PINOTEAU. 2 ans après, nous retrouvons Vic et toute sa famille. Elle a 16 ans, elle va découvrir son premier amour...

MARDI 1er FEVRIER à 21 H
«TAG, LE JEU DE L'ASSASSINAT»
Avec Robert CARRADINE et Linda HAMILTON. Un gentil passe-temps va se transformer en un jeu de massacre mortel...

JEUDI 3 FEVRIER à 21 H
«BRUCE LEE CONTRE ATTAQUE»
Avec Bruce LEE et Dirk RANDALL. Les arts martiaux sont à l'honneur dans ce film où les combats se suivent à une cadence frénétique !

BLOC-NOTES

Dimanche 30 janvier

Médecin de garde :
Docteur CURNIER
Lot la Tarrique. Tél. 34.02.71
04350 MALIJAI

Pharmacie de garde :
Mme SARLAT
La Casse Tél. 64.06.49
04600 SAINT-AUBAN

Permanence assistante sociale
Centre médico-social
tél. 34.08.17 ouvert mardi de 9 h 30 à 12 h.

Pompiers tél. 18.

Gendarmerie tél. 34.03.54

Mairie tél. 34.03.01

CONNAISSANCE DU MONDE

Sur l'écran un grand film, Sur scène l'auteur

HORIZONS TIBÉTAINS

Par les hauts cols himalayens, à pied vers le pays des maîtres des montagnes, Cimes et hommes aux frontières du ciel

Après le succès du film «La VANOISE, Nature retrouvée» Pierre TAIRRAZ et René VERNADET présentent maintenant «HORIZONS TIBÉTAINS». Spécialistes du cinéma de montagne, ces deux cinéastes sont des familiers de l'Himalaya qu'ils parcourent depuis près de vingt ans. René Vernadet était déjà à l'expédition au Jannu avec lionel Terray en 1962 et Pierre Tairraz a filmé la tragique expédition chamoniarde à l'Everest en 1974. Ces dernières années, ils se sont intéressés aux régions peu connues de l'ouest du Haut Plateau tibétain. Aux marches de ce continent inaccessible et isolé, ceinturé de hautes montagnes, se dressent les bastions avancés d'une culture millénaire, unique dans sa façon particulière d'appréhender les choses et le monde, remarquable par son rayonnement serein. Là, au Pays des Maîtres des Montagnes et des Cols, sur un océan de pics altiers, de plateaux désertiques et de vallées sauvages, soufflent l'aventure et l'esprit. Seules les lentes caravanes et les pèlerins dévots ont accès à ces refuges de la solitude et du silence où des moines rustiques et des lamas éclairés vivent simplement et s'entretiennent avec le ciel. Un peuple fort, joyeux et sage vit au rythme des saisons dans des villages accrochés au flanc des escarpements ou étalés sur les plateaux à des altitudes comprises entre 3500 et 4200 mètres. Fidèles à l'enseignement et aux traditions, hommes et femmes se réunissent dans les cours des monastères les plus célèbres lors des fêtes, et suivent avec respect d'étranges représentations allégoriques et légendaires. Ici, plus que partout ailleurs dans le monde, les montagnes sont présentes, belles et attirantes. Dans l'effort uni au rêve, l'homme se porte à la frange de la terre pour trouver un reflet à son âme. Fascinés par ces lieux superbes et leurs horizons mystérieux, Pierre TAIRRAZ et René VERNADET, vous invitent à partager leur enthousiasme et leurs émotions dans le prochain spectacle de Connaissance du Monde : «HORIZONS TIBÉTAINS» qui aura lieu au **Centre Culturel Communal des MÉES, Le vendredi 4 février 1983.**

Participation : 20 F. Location permanente à la Mairie des Mées.

© VILLE DE SISTERON

UNE PAGE PRATIQUE

«Le petit coin des délices»

«Haricots verts en salade»

Ingrédients (4 personnes) :
250 g de haricots verts - 3 petits navets ronds - 120 g de champignons de Paris bien fermes - 2 citrons - 1 cuillère à café de vanille liquide - 3 cuillères à soupe d'huile d'arachide - 1 cuillère à soupe de cerfeuil - sel, poivre.

Préparation :
Equeuter et laver les haricots. Les mettre à cuire 10 Minutes à l'eau bouillante salée. Ensuite les rafraichir à l'eau courante. Les égouter et les mettre de côté. Eplucher les navets et les détailler en rondelles épaisses que vous cuisez 5 minutes dans l'eau de cuisson des haricots. Procéder ensuite comme pour les haricots. Equeuter et laver les champignons. Presser un citron. Emincer les champignons et les citronner au fur et à mesure (pour ne pas les laisser noircir). Dans un bol, faire une vinaigrette avec le jus de citron, sel, poivre et vanille. Remuer et incorporer l'huile. Ajouter les haricots aux champignons, verser la vinaigrette, mélanger. Décorer le tour du saladier de rondelles de navets et saupaudrer de cerfeuil.
Bon régal !
M.B.

optique durance
PHILIPPE MARIN
opticien diplômé
Rue des Cordeliers - 04200 SISTERON
Téléphone (92) 61.24.76

Les Ets LATIL Père et fils
Avenue de la Durance (près des abattoirs) 04200 SISTERON
tél. 61.03.23 et 61.09.22
Vous réservent le meilleur accueil pour l'achat de vos aliments
ENGRAIS, PLANTS, GRAINS, OUTILLAGE DE JARDIN
ouvert tous les jours du lundi au samedi

CHRISTIAN GERVAIS
PLOMBERIE - SANITAIRE - ZINGUERIE
CHAUFFAGE CENTRAL
Vilhosc 04200 SISTERON ☎ (92) 61.26.04

ETS LATIL s.a.r.l.
RADIO - MENAGER
ELECTRICITE
247, avenue Paul-Arène
Tél. (92) 61.13.36
— Téléviseurs : RADIOLA
— Machines à laver et réfrigérateurs : VEDETTE
— Appareils ménager et chauffage : THERMOR - CALOR

TOUT POUR L'AGRICULTURE
Saingor SAINGRAL Ets MAGNAN S.A.R.L.
La Maubuissonne ★ 04200 SISTERON ★
Tél. (92) 61.15.41
ENGRAIS ★ PRODUITS PHYTOSANITAIRES
ALIMENTS DU BETAIL COFNA ★ GRAINS
POMMES DE TERRE ★ FRUITS

TELE du 29 janvier au 4 février

TF1

SAMEDI 29 JANVIER
11.15 La maison de TF1
12.00 Météo Première
13.00 TF1 Actualités
15.30 L'Odyssée du Cmdt Cousteau
16.30 Téléfilm
18.00 Trente millions d'amis
18.30 Auto-Moto
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plait
20.00 TF1 Actualités
20.35 Dallas «De gros nuages»
21.30 Droit de réponse
22.45 Etoiles et toiles
23.25 TF1 Actualités

★ ★ ★ ★

DIMANCHE 30 JANVIER
9.30 La source de vie
10.00 Présence protestante
12.00 Télé-Foot 1
13.00 TF1 Actualités
13.25 Star Trek n° 6
14.30 Sports Dimanche
Ski, tennis, basket & tiercé
15.40 Série «Arnold et Willy»
16.10 Sports dimanche (suite)
17.00 Pour vous
18.00 Les animaux du monde
18.30 Jeu : J'ai un secret
19.00 7/7 le magazine de la semaine
20.00 TF1 Actualités
20.35 «Chinatown» Film de R. Polanski avec Jack Nicholson, Faye Dunaway & Roman Polanski
22.40 Plein feux
23.25 TF1 Actualités

★ ★ ★ ★

LUNDI 31 JANVIER
11.15 TF1 Vision plus
12.30 Atout cœur
13.00 TF1 Actualités
13.35 Portes ouvertes
13.50 Les après-midi de TF1
14.30 Film
17.25 A votre service
18.00 C'est à vous
18.25 Le village dans les nuages
18.50 Histoire d'en rire
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plait
20.00 TF1 Actualités
20.35 L'avenir du futur avec un film : «L'avalanche» avec Rock Hudson Mia Farrow & Robert Forster.
22.05 Débat Les catastrophes naturelles
23.05 TF1 Actualités

★ ★ ★ ★

MARDI 1er FEVRIER
12.30 Atout cœur
13.00 TF1 Actualités
13.45 Les après-midi de TF1
14.25 L'ile fantastique
18.00 C'est à vous
18.25 Le village dans les nuages
18.50 Histoire d'en rire
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plait
20.00 TF1 Actualités
20.30 D'accord, pas d'accord
20.35 «L'an 40 ou un peuple et ses fantômes» (1e partie) émission de Claude Santelli avec extraits. «Boule de suif», «Le siège de Berlin»
23.05 TF1 Actualités

★ ★ ★ ★

MERCREDI 2 FEVRIER
11.00 C.N.D.P. Magazine des écoles
12.30 Atout cœur
13.00 TF1 Actualités
13.35 Un métier pour demain
13.50 Mer-cre-dis-moi-tout
15.45 Jouer le jeu de la santé
15.50 Les pieds au mur
18.25 Le village dans les nuages
18.50 Histoire d'en rire
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plait
19.53 Tirage du loto
20.00 TF1 Actualités
20.35 2e partie «l'an 40»
22.05 Championnat patinage artistique
23.05 TF1 Actualités

★ ★ ★ ★

JEUDI 3 FEVRIER
12.30 Atout cœur
13.00 TF1 Actualités
13.35 Télévision régionale
14.00 Les rendez-vous du jeudi
18.00 C'est à vous
18.25 Le village dans les nuages
18.50 Histoire d'en rire
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plait
20.00 TF1 Actualités
20.35 «Après tout ce qu'on a fait pour toi» film avec M.C Barrault & M. Blanc
22.05 Histoire des inventions
22.55 TF1 Actualités

★ ★ ★ ★

VENDREDI 4 FEVRIER
12.30 Atout cœur
13.00 TF1 Actualités
13.35 Télévision régionale
14.05 C.N.D.P.
18.00 C'est à vous
18.25 Le village dans les nuages
18.50 Histoire d'en rire
19.20 Actualités régionales
19.45 S'il vous plait
20.00 TF1 Actualités
20.35 Variétés
21.40 «Merci Sylvestre» n° 5 : «La call girl» avec J.L. Moreau.
22.30 Championnat patinage artistique
23.00 TF1 Actualités + 5 jours en bourse

A2

SAMEDI 29 JANVIER
11.10 Journal des sourds & malentendants
11.30 La vérité est au fond de la marmite
12.00 A nous deux
12.45 A2 Journal
13.35 Série «Droles de dames»
14.25 Ah ! Quelle famille
14.50 Les jeux du stade
17.00 Récré A2
17.50 La course autour du monde
18.50 Jeu des chiffres et des lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Le théâtre de Bouvard
20.00 A2 Journal
20.35 Champs Elysées
21.50 «Théodore CHINDLER» N° 2
23.20 A2 Dernière

★ ★ ★ ★

DIMANCHE 30 JANVIER
10.00 Gym-Tonic
10.30 Cheval 2-3
11.20 Entrez les artistes
12.45 A2 Journal
13.30 Incroyable mais vrai
14.25 Série «L'homme qui tombe à pic»
15.15 L'école des fans
16.25 Thé dansant
17.05 Série «La traque» n° 2
18.05 Magazine Actualités
19.00 Stade 2
20.00 A2 Journal
20.35 Variétés
21.40 Documentaire «Roule routier» n°3
22.30 Concert magazine
23.00 A2 Dernière

★ ★ ★ ★

LUNDI 31 JANVIER
12.08 Jeu «L'académie des 9»
12.45 A2 Journal
13.50 «les amours de la belle époque» 1
14.00 Aujourd'hui la vie
15.00 «Hunter» Série n° 3
15.50 Reprise apostrophes du 28/01/83
17.00 La télévision des téléspectateurs
17.40 Récré A2
18.30 C'est la vie
18.50 Jeu des chiffres et des lettres
19.10 D'accord, pas d'accord
19.20 Actualités régionales
19.45 Le théâtre de Bouvard
20.00 A2 Journal
20.35 «Domino» Théâtre avec Jean Piat Michel Roux et Danièle Lebrun
23.00 A2 Dernière

★ ★ ★ ★

MARDI 1er FEVRIER
12.08 Jeu «L'académie des 9»
12.45 A2 Journal
13.50 «Les amours de la belle époque»
14.00 Aujourd'hui la vie
15.00 Série «Hunter» n° 4
17.45 Récré A2
18.30 C'est la vie
18.50 Jeu des chiffres et des lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Le théâtre de Bouvard
20.00 A2 Journal
20.30 D'accord, pas d'accord
20.40 Dossiers de l'écran film + débat
23.15 A2 Dernière

★ ★ ★ ★

MERCREDI 2 FEVRIER
12.08 Jeu «L'académie des 9»
12.45 A2 Journal
13.30 Stade 2 midi
13.50 «Les amours de la belle époque»
14.00 Les carnets de l'aventure
14.30 Dessins animés
15.05 Récré A2
17.10 Platine 45
17.45 Terre des bêtes
18.30 C'est la vie
18.50 Jeu des chiffres et des lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Le théâtre de Bouvard
20.00 A2 Journal
20.35 Film «Trois morts à zéro» avec Guy Marchand & Jean Carmet
23.10 A2 Dernière

★ ★ ★ ★

JEUDI 3 FEVRIER
12.08 Jeu «L'académie des 9»
12.45 A2 Journal
13.50 «Les amours de la belle époque»
14.00 Aujourd'hui la vie
15.00 Film «Les envoûtés» avec James Farentino & Harrisson Ford
17.45 Récré A2
18.30 C'est la vie
18.50 Jeu des chiffres et des lettres
19.20 Actualités régionales
19.45 Libre expression C.F.T.C.
20.00 A2 Journal
20.35 Planète bleue de L. Broomhead
21.40 Les enfants du rock
23.15 A2 Dernière

★ ★ ★ ★

VENDREDI 4 FEVRIER
12.08 Jeu «L'académie des 9»
12.45 A2 Journal
13.50 «Les amours de la belle époque»
14.00 Aujourd'hui la vie
15.00 «Hunter» Série n° 5
17.00 itinéraires
17.45 Récré A2
18.30 C'est la vie
18.50 Jeu des chiffres et des lettres
19.20 Actualités Régionales
19.45 Le théâtre de Bouvard
20.00 A2 Journal
20.35 Série «Capitaine X» N° 2
21.40 Apostrophes
22.55 A2 Dernière
23.00 Ciné-club cycle fantastique «Le fantome de l'opéra» (1943)

FR3

SAMEDI 29 JANVIER
18.30 FR3 Jeunesse
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.40 La télévision régionale
19.55 Dessin animé
20.00 Les jeux de 20 heures
20.35 «Rusalka» Opéra de Dvorak Avec Lilian Sukin & Vincenzo Manno. Orchestre de Marseille
22.35 Soir 3
23.05 Musi-club

★ ★ ★ ★

DIMANCHE 30 JANVIER
10.30 Mosaïque
17.55 Flash 3
18.45 L'écho des bananes
19.40 Spécial DOM/TOM
20.00 Benny Hill
20.35 Le choc des énergies
21.35 Courts métrages : «Le retour de Pierre» «L'arbre vieux»
22.00 Soir 3
22.30 Cinéma de minuit «Les forbans de la nuit» avec Richard Widmark.

★ ★ ★ ★

LUNDI 31 JANVIER
18.30 FR3 Jeunesse
18.55 Tribune libre
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.55 Dessin animé
20.00 Les jeux de 20 heures
20.35 «Thérèse Raquin» Film avec Simone Signoret
23.25 Soir 3
23.55 Thalassa
00.25 Prélude à la nuit

★ ★ ★ ★

MARDI 1er FEVRIER
18.30 FR3 Jeunesse
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.40 La télévision régionale
19.55 Dessin animé
20.00 Les jeux de 20 heures
20.35 La dernière séance 2 Films «Les aventures de DonJuan» avec Errol Flynn & R. Douglas
23.15 «L'aigle des mers» avec Errol Flynn & Brenda Marshall

★ ★ ★ ★

MERCREDI 2 FEVRIER
18.25 FR3 Jeunesse
18.55 Tribune libre
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.40 La télévision régionale
19.55 Dessin animé
20.00 Les jeux de 20 heures
20.35 Cadence 3 par Guy Lux
21.40 Soir 3
22.10 Saint John Perse (émission)
23.05 Prélude à la nuit

★ ★ ★ ★

JEUDI 3 FEVRIER
18.30 FR3 Jeunesse
18.55 Tribune libre
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.40 La télévision régionale
19.55 Dessin animé
20.00 Les jeux de 20 heures
20.35 Cinéma 16 «Le jour le plus court» avec Catherine Spaak
22.40 Soir 3
23.10 Agenda 3
23.15 Prélude à la nuit

★ ★ ★ ★

VENDREDI 4 FEVRIER
18.30 FR3 Jeunesse
18.55 Tribune libre
19.10 Soir 3
19.20 Actualités régionales
19.40 La télévision régionale
19.55 Dessin animé
20.00 Les jeux de 20 Heures
20.35 Le nouveau vendredi
21.35 «Flash 3»
22.30 Soir 3
23.00 Prélude à la nuit

NOM.....

Prénom.....

Adresse : n°..... *Rue*.....

Ville..... *Code postal*.....

Je désire m'abonner pour :
1 an : 100 F - 6 mois : 50 F

Renvoyer ce bulletin accompagné du règlement à :

SISTERON-JOURNAL
95, rue Saunerie - 04200 SISTERON
Tél. (92) 68.40.98

© VILLE DE SISTERON

SISTERON-SPORTS

AGENCE BASSANELLI

Madame BAILLY CONTIOS, Place du Docteur Robert

04200 SISTERON TELEPHONE 61 04 17

Rég. Sisteron, pavillon F3 tt cft avec jardin Px 425 000 F.

A 12 km de Sisteron, gde villa 4 pièces, gar.,terrasse, cave, jardin tt cft 580 000 F.

Local commercial de 73 m² région Sisteron 275 000 F.

Vallée de Jabron maison en pierres à retaper sur 1 ha de prairie très jolie vue eau et électricité 450.000 F

Région Sisteron appart. neuf T4 96 m² tt cft Px : 527 000 F.

20 km Sisteron, châlet 63 m² habitable, cft gde terrasse sur 1 ha 380.000 F.

Appart. T3 neuf tt cft 76,50 m² + loggia 443 000 F.

25 km Sisteron ds pt village, 2e étage appart. 50 m² terrasse 118 000 F.

04 tabac bazar bien placé fonds de comm. + appart. 330 000 F.

10 km Sisteron maison de village 5 pièces 130 000 F.

Vallée du Sasse, propriété 30 ha + villa (2 appart. de 5 pièces C.C.) + dépendances 1 000 000 F.

04 Terrain 1495 m² constructible vue imprenable 165 000 F.

Région 04 snack-bar (fonds uniquement) bien placé 270 000 F.

A l'Escale dans très belle résidence, appart. neufs tt cft T4 85 m2 + terrasse + cave 490 000 F, T2 64 m² + terrasse + cave 386 000 F., T1 28 m² + cave 175 000 F.

Centre-ville Sisteron appart. F3 TTCFT avec terrasse 265.000 F

15 km de Sisteron villa F5 tt cft sur terrain 600 m² Px 520 000 F.

A 10 km de Sisteron ds lotiss. terrains viabilisés de 80 000 de 100 000 F le lot.

A l'Escale, appart. T4 gde terrasse tt cft : 527 000 F.

Région Ch-Arnoux, en bordure de R.N. local commerc + appart. tt cft Px du fonds 60 000 F.

St-Auban, belle villa 2 appart. 3 pièces tt cft + terrain 900 m² 735 000 F.

St-Auban local commercial 90 m² tt commerces Px 170 000 F.

Sisteron centre fonds de commerce 30 m² + réserve 135 000 F.

05 Fonds de commerce centre-ville, bail tt commerce 195 000 F.

Sisteron villa récente 5 pièces TTCFT sur terrain 800 m² 690.000 F

04 Fond de Commerce licence IV 550 000 F.

Environ Sisteron maison 3 pièces + cave voûtée, eau, électricité tout à l'égout 140 000 F

Sisteron quart. calme villa en r.-d.-c.- 4 pièces tt cft avec jardin 420 000 F.

Centre ville 04 terrain pour réalisation immobilière 5800 m² : 600 000 F.

8 km Sisteron villa F4 tt cft terrain 700 m² 515 000 F.

Château-Arnoux vieille ville fonds de commerce 40 m² Px 50 000 F.

12 km Sisteron grande villa deux appart. très beau jardin de 1550 m² garage TTCFT 840.000 F.

Centre ville maison sur 3 niveaux + r-d-c. en partie rénovée à saisir 320.000 F.

Centre Ville 04 Hôtel restaurant mur et fond 1.300.000 F.

Région Sisteron grande maison d'habitation refaite à neuf 5 pièces TT CFT Terrasses solarium caves avec jardinet A SAISIR 580 000 F

Région Sisteron Grande villa en construction exposée plein sud 240 m² habitable à terminer sur 5000 m de terrain à saisir 950.000 F.

L'IMMOBILIER EN HAUTE-PROVENCE

SOCIETE DE GYMNASTIQUE VOLONTAIRE DE SISTERON

La Société de Gymnastique Volontaire de Sisteron informe tous ses adhérents, que son Assemblée Générale se déroulera le Vendredi 4 février 1983, à partir de 18 H 30 dans la salle de l'Alcazar.

Ordre du jour :

- Compte-rendu moral - Bilan financier - Questions diverses

Nous vous invitons à venir nombreux à cette Assemblée Générale qui se terminera par un apéritif et le tirage de la tombola.

CYCLO-CLUB SISTERONNAIS

°oo°oo°oo°oo°

La saison 1983 s'annonce sous les meilleurs auspices et avec l'hiver clément que nous avons les cyclos n'auront eu une trève que pour les fêtes de fin d'année. Les sorties dominicales ont repris, et les demandes de licences vont bon train. (S'adresser chez M. MEGY).

Dimanche 30 janvier sera l'intermède avec la réunion familiale au Forest de Bayons. Le peloton sera important et si les cales pieds sont déjà desserés il risque d'en être de même pour les ceintures et les poussettes de fin d'étapes seront interdites.

Film, loterie, concours, et pour terminer avec l'ascension des rois. Le 32 dents est de rigueur pour une telle randonnée où le sort désignera le roi de l'année à porter son titre en toute manifestation.

L'élaboration du programme qui s'est voulue diététique n'altèrera en rien nous l'espérons la bonne humeur des participants.

A 12 heures tous devront être en selle !.

TENNIS de TABLE SISTERONNAIS

oooooooooooo

L'Ecole de TENNIS de TABLE, Ping-Pong-Club SISTERONNAIS organise un **TOURNOI DE TENNIS DE TABLE le Dimanche 30 Janvier 1983** *(Salle du Tivoli, montée de la Citadelle)* à partir de 9 heures.

Tournoi ouvert aux licenciés et adhérents du club, mais aussi aux amateurs de ce sport (de 7 à 77 ans) !... que nous souhaitons nombreux (la remise des prix sera faite vers 18 H-18 H 30) la participation est de 10 F pour les seniors et 5 F pour les juniors-cadets.

Invitation est également faite aux parents des jeunes joueurs de l'école de tennis de table de venir nombreux constater les progrès effectués par leurs enfants ; invitation lancée par les responsables de l'école M. DUJARDIN et Mme SAUNIER.

L'organisation de ce tournoi a pu avoir lieu grâce à la compréhension et générosité des commerçants de SISTERON et de la CAISSE D'EPARGNE que nous remercions.

T S C

En faisant abstraction du calendrier, il était possible d'affirmer que le printemps était au rendez-vous en ce dimanche 23 Janvier 1983. Journée bien agréable, donc, pour pratiquer le tennis, et bien agréables aussi les trois victoires obtenues par le TCS sur quatre rencontres. A signaler, en championnat régional, notre équipe POUSSINS qui termine première de sa poule, et jouera en 1/4 de finale (le 2/2/83 à Sisteron) contre le COUNTRY CLUB AIXOIS. Cette rencontre interviendra un peu tôt, et c'est dommage, car on peut la considérer comme une finale avant la lettre dans cette catégorie. Hormis une rencontre en retard devant opposer ultérieurement Sisteron 2 à Forcalquier (messieurs-seniors 04), et, bien sûr, l'équipe POUSSINS qui est toujours qualifiée en «régional», les divers championnats hivernaux par équipes sont terminés. Prochain rendez-vous : le championnat régional adultes où nos dames seront concernées (fin février-début mars).

RESULTATS

CHAMPIONNAT DEPARTEMENTAL PAR EQUIPES

Catégorie DAMES-SENIORS : TC SISTERON bat TC VINON : 3/1

ROMAN Céline (S)(15/5) bat AMIEL Josy (V)(30/1) : 7/6-6/2

RICHAUD Nathalie (S)(30/1) bat SOUYRIS Christine (V)(30/2) : 6/2-2/6-6/4

DE MARC Danièle (V)(30/2) bat BREMARD Danièle (S)(30/2) : 6/3-6/3

ROMAN-RICHAUD (S) battent AMIEL-SOUYRIS (V) : 7/6-6/1

CHAMPIONNAT REGIONAL PAR EQUIPES (JEUNES)

Catégorie POUSSINS : TC Sisteron bat TC St Rémy de Pce 3/0

VINARD-VIAL Ken (S)(NC) bat BOUSQUET Bruno (SR)(NC) : 6/0-6/0

COMBELAS Sophie (S)(30/2) bat LAFFUITE Anne (SR)(NC) : 6/0-6/0

DUPARCHY Boris (S)(NC) bat PERROT Damien (SR)(NC) : 6/0-6/2

Catégorie CADETTES : TC Sisteron bat TC Montplaisir Avignon 2/1

CERRUTI Odile (M)(15/5) bat ROMAN Céline (S)(15/5) : 6/2-6/2

RICHAUD Nathalie (S)(30/1) bat MORANCHO Anne (M)(NC) : 6/0-6/0

ROMAN-RICHAUD (S) battent CERRUTI-MORANCHO (M) : 6/2-6/2

Catégorie CADETS : AIX Université bat TC SISTERON : 2/1

MARQUIE Anthony (AUC)(15/2) bat JAMMOT Philippe (S)(15/5) : 6/2-6/2

MASSET J-Bernard (AUC)(15/3) bat POMPORTES Christophe (S)(30/2) : 6/0-6/1

JAMMOT-POMPORTES (S) battent MARQUIE-ROUSSEAU (AUC) : 6/2-2/6-9/7.

AUTOCARS PEIPINOIS

TRANSPORTS SCOLAIRES EXCURSIONS

VOYAGES

FRANCE et ETRANGER (de 15 à 50 pers.)

DEVIS GRATUIT

François MOGE tél. 64.38.02 - 04200 PEIPIN

JEU N° 25

La photo insolite

(50 Frs à gagner par semaine)

★ ★ ★

Chaque semaine à la dernière page de notre journal paraîtra une photo insolite où il vous faudra découvrir l'objet photographié par M. José HUGUET.

Les réponses doivent être adressées avant le mercredi à :**STUDIO PHOTO - 53, rue Saunerie - 04200 SISTERON**

Le nom du gagnant sera affiché dans la vitrine de M. José HUGUET, chaque mercredi et publié dans notre journal.

Nom : .....

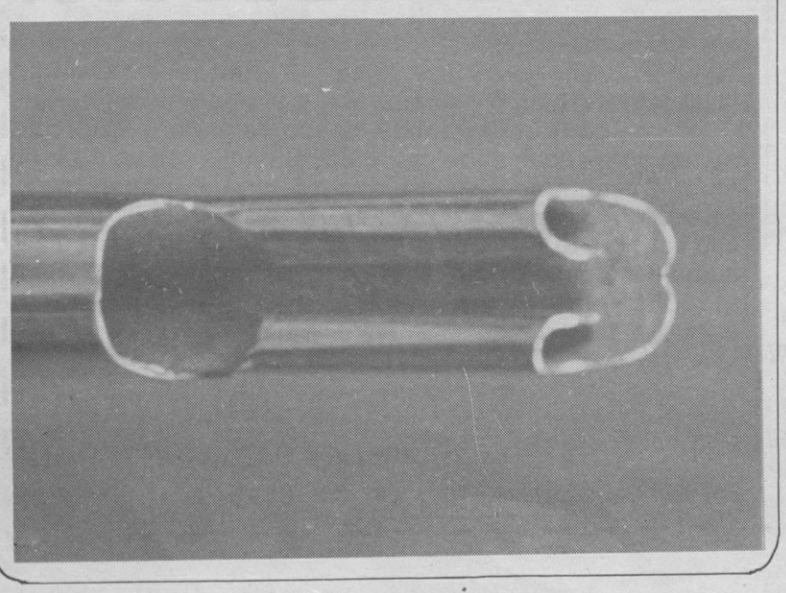
Adresse : .....

L'objet insolite est : .....

.....

Nbre de bulletins contenant la réponse exacte : .....

La photo du jeu n° 24 du samedi 22 janvier était «Un séchoir à cheveux». C'est Melle CORREARD Jeanne, 04200 SISTERON qui gagne les 50 Frs offerts par SISTERON-JOURNAL avec 18 réponses exactes et après tirage au sort.



LA BOULE SISTERONNAISE

°•°•°•°•°

Compte-Rendu à la Presse

Le jeudi 20 janvier 1983 a eu lieu au Siège de la Société de la Boule Sisteronnaise - BAR DOMINO - à SISTERON, la réunion préparatoire de la SAISON 1983.

Le président Monsieur RAVAUTE remercie pour leur présence tous les membres au complet du nouveau bureau et leur annonce la proposition des concours suivants acceptés à l'unanimité par le bureau :

Le lundi de Pâques 4 avril 1983 : *Jeu Provençal, 2 Joueurs, 3 boules.*
Le 21 Mai 1983 : *Pétanque, 2 Joueurs, 3 boules.*
Le 23 Mai 1983 - Lundi Pentecôte : *Challenge Alexis BRUN, 3 joueurs, 2 boules*
Le 24 Mai 1983 , Mardi Pentecôte : *3 joueurs, 2 boules.*
Le 29 Mai 1983 : *Jeu provençal, éliminatoire, 3 joueurs, 2 boules.*
Le 14 juillet 1983 : *Jeu Provençal, 2 joueurs, 3 boules.*
Le 21 Août 1983 : *Jeu provençal, 2 joueurs, 3 boules.*
Journées Boulistes de SISTERON, les 16, 17, 18 et 19 Septembre 1983.
- GRAND CONCOURS DE LA VILLE DE SISTERON -

Le prix des licences : *50 Frs : Seniors ; 25 Frs à partir de 65 ans ; 20 Frs : Juniors*

La Société a décidé d'offrir les licences pour les cadets et les minimes qui sont invités à se faire connaître au Siège de la Société.

Nous profitons de l'occasion pour remercier les commerçants de SISTERON pour leur aimable participation lors des 2 Lotos de la Société.

Nous informons tous les amis de la Boule d'un prochain concours de BELOTE au «BAR DOMINO» le 4 Février 1983 à 21 Heures. **VENEZ NOMBREUX !**

SI VOUS VOULEZ PASSER UNE

PETITE ANNONCE

Complétez la grille ci-dessous accompagnée du règlement à l'ordre de :

SISTERON-JOURNAL, 95, rue Saunerie - 04200 SISTERON

LA LIGNE COMPREND 32 LETTRES, SIGNES OU ESPACES

CONTACTS - MARIAGES - RENCONTRES - OFFRES et DEMANDES D'EMPLOIS
BONNES AFFAIRES - AUTOS - MOTOS - BATEAUX - CARAVANING - IMMOBILIER

La ligne : **8,50** - T.V.A. : **1,50** - T.T.C. : **10,00 F**

DOMICILIATION AU JOURNAL (l'annonce + 15 F) - ENCADRÉ (+ 20 F)
REMISES : 2 parutions 20 % - 3 parutions 25 % - 4 parutions 30 %

LAISSER UNE CASE ENTRE CHAQUE MOT

04200 SISTERON

Tél. (92) 68.40.98

95, rue Saunerie

Semaine du.....

TOTAL T.T.C.....

Parution après réception du paiement

☐ Chèque

☐ C.C.P.

☐ Espèces

© VILLE DE SISTERON